

сопственик куће  
sopstvenik kuće

његов стан  
njegov stan

хотел  
hotel

**ПРИЈАВА — PRIЈАВА**  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈAVLJUЈE SE.

Улица, број, спрат — Ulica, број, sprat	Милоша Величкој бр. 34.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i рођено. Za udatu ili udovicu i рођено име мужа i девојачко породично име	Торзајер Сидонија проф. Сател
Занимање — Zanimanje	Војнат.
Држављанство — Državljanstvo	Мађарско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina рођења	20.-V-1883 год.
Место рођења, срез, земља Mesto рођења srez, zemlja	Вајасо-Сентетер / Мађарска /
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	— " — — " —
Брачно стање — Брачно stanje	удата
Вера — Vera	
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. име оца i мајке, i мајчино девојачко презиме	Микша Картина проф. Патина
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i број, ili u kom другом месту: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rođeno име i девојачко породично име žene i рођено име dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina рођења	Место рођења Mesto рођења

НАПОМЕНА.  
NAPOMENA.

Станар — Stanar проф. Сател (датум) 30.-V-1935 год.  
(datum) Торзајер Сидонија (место) Београд.  
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД

